

Ya'ɑ tse'e je naқ juu' ve'e je Pablo tyuknuja'yi je jaanchja'vivatajk jep Galacia

¹ Atse'e je Pablo, ka je jáyuvap xa ɑtse'e xvinkoɔn jets ɑtse'e je kukátsiva n'ítut, ka je jáyuvapts ɑtse'e ya toonk xtukkɑtajki, je Dios Tee' jets je Jesucristo, juu' ve'e je Dios Tee' yakjoojntykpajknuva ku ve'e y'uk'aa'k, je'e tse'e viinm ats xvinkoɔndu jets ɑtse'e je kukátsiva n'ítut. ² Ats jets nujom je utsta je ajchta jets je utsta je tsɑ'qda juu' ve'e ats maat, máyam aatse'e je Dios ntuknukexta nujom je jaanchja'vivatajk pɑn pan jaty'e'e nay'amojkijidup jem galáciait y'it jootm. ³ Je Nte'yam, juu' ve'e nTee'imdup, jets je Maja Vintsán Jesucristo, je'eda tse'e mkunoo'kxjadap jetse'e m'ijttinit je y'oy joot mɑatta, ⁴ je Jesucristo, juu' ve'e xku'oo'kimdu je ntokin kajxamda jetse'e ve'em xtuknuyaatsumdinit ya ko'oy tiempo juu' ve'e nyaknajxumdup. Ve'em tse'e dұtuujn ax jo'n dұtsaq je nNte'yamamda, juu' ve'e nTee'imdup. ⁵ ;Xɑ'ma kajx tse'e je Nte'yam dұnumájinit dұnujaanchinit! Amén.

Ka'a xa ve'e ti jado'k oy kats oy ayook

⁶ Atuya atoki xa ɑtse'e xyaktanda ku ve'e je Nte'yam tun jatyji xmasoɔkti jetse'e xpanajkxta je viijnk ixpajkun juu' ve'e je jayu tyijtup oy kats oy ayook, je Nte'yam, juu' ve'e myaaxuxjuðu je Cristo je myaa'yun kajx. ⁷ Ka'a xa ve'e jyeja je

vijnk oy kats oy ayook, je'e ve'e ku ve'e jem
je jayu juu' ve'e myakvinmamya'tj̄udup jetse'e
duyaktikutsuva'anda je oy kats je oy ayook.

⁸ Ax jya'átsam, ukpu jya'aangelesam juu' ve'e
jem tsapjootm kukyada'aky, pan kumyaktuk'ixta
xa ve'e je kats je ayook juu' ve'e kyapaatyp
kyah'akeeguip maat je oy kats je oy ayook juu' ats
miitse'e ntuk'ixtu, ko'oy nukótsats je'e ve'e y'ijtnit.

⁹ Ta xa atse'e nva'añ, vaannuvapts atse'e jado'k
nax, pan jem xa ve'e juu' ve'e mtuk'ixj̄udup je kats
je ayook juu' ve'e kyapaatyp kyah'akeeguip maat
je oy kats je oy ayook juu' ve'e mkuvajktu, ko'oy
nukótsats je'e ve'e y'ijtnit.

¹⁰ Juu'ts atse'e ntsajkp ku atse'e ve'em nva'añ,
ku atse'e je jayu x'oyjávat, ukpu ku atse'e je
Nte'yam x'oyjávat, ku atse'e je ja je jayu vyinkujk
oy ntánut, ukpu ku atse'e je ja je Nte'yam vyinkujk
oy ntánut? Pan kuntsák xa atse'e jets atse'e je ja
je jayu vyinkujk oy ntánut, ka je Jesucristovapts
atse'e ntoojnjiip.

*Je Jesucristo ve'e duvinkoon je Pablo jetse'e y'ítut
je kyukátsiva*

¹¹ Ax nujáavadats ya'a, utsta ajchta utsta tsá'ada,
je oy kats je oy ayook juu' ats miitse'e nvaajnjidu,
ka je jáyuvapts je'e ve'e je vyinma'yún, ¹² ka je
jáyuvapts ats je'e ve'e xtukkatajki, ka je jáyuvapts
ats je'e ve'e xtukyak'ixpajk, je Jesucristo, je'e xa
ve'e viinm ats xtuk'ix xtuknuja'vi.

¹³ Mmótudu xa ve'e je kats vintso atse'e
njáyuva y'ijt ku atse'e njaanchjáva y'ijt juu' ve'e
jyaanchja'vidup ats je nmu'israeejlit jayu, jets
vinxup atse'e nmu'ejkji pan pan jatye'e je Cristo

dujaanchja'vidup, jets əts je'e ve'e njomtoondi ntitoondi jets ətse'e ntukmasq'oktat juu' ve'e jyaanchja'vidup. ¹⁴ Nuyojk xa ətse'e nkutyún y'ijt juu' ve'e je israeejlit jayu jyaanchja'vidup jets ni ka'a ve'e numay əts je njayu juu' ətse'e nmu'akijpxada, nuyojk ətse'e nkutyún y'ijt əts je njujpit jayu je pyava'nunda jets ni ka'a ve'e je'eda. ¹⁵ Ax je maja maa'yunts ətse'e je Nte'yam xtoojnji jets ətse'e xvinkaqajn ka'anum ətse'e nke'ex vye'na. Ve'em tse'e dütuuujn jets ətse'e je kukátsiva n'ítut. ¹⁶ Ax ku tse'e du'oyja'vi, van'itts ətse'e xtuk'ix je y'Onuk, ve'emts ətse'e je jayu nvaajnjadat je oy kats je oy ayook pán pan jatye'e ka je israeejlit jáyuvap. Ku ve'e ve'em jyajty, ni pánats ətse'e juu' nkah'amotutuvi jets ətse'e nnujávat ti ətse'e ntónup, ¹⁷ ni ka'ats ətse'e jem Jerusalén nmajkxpa jets ətse'e n'íxtat pan pan jatye'e too'vajkp ijtu je kukátsivada jets ka'a ve'e əts, ñojk'óy ətse'e tun jatyji nnujkx jem arábiait y'it jootm, ux'oqkts ətse'e nvimpijtnuva jem Damasco.

¹⁸ Kutoojk joojntnumts ətse'e n'əts jem Jerusalén jets ətse'e je Pedro nmäatnakyojtsji; ax je'e maatts ətse'e n'ijt makmokx xaq. ¹⁹ Ax ka'ats ətse'e jado'k je kukátsiva n'ix, je Santiágovi ve'e, je Maja Vintsán je y'uts. ²⁰ Yájats ətse'e nva'añ je Nte'yam vyinkujk jets tyúvam ya'a ve'e juu' ats miitse'e ntuknuja'yidup. ²¹ Van'itts ətse'e nnujkx jem siiriait jets cilíciait y'it jootmda. ²² Ka'ats ətse'e x'íxada y'ijt pan pan jatye'e to'k muk ijttup je Cristo maat jetse'e ñay'amókajada jem judéait y'it jootm, ²³ je'ejyji ve'e y'amotunajxtup y'ijt: "Je'e pane'e

xjomto'numdup xtito'numdup y'ijt, je'e tse'e uxyam je jayu duvaajnjip jetse'e dujaanchjávadat je Jesucristo, ka'a tse'e du'uktsojkni jetse'e dujaanchja'vi'atúvadat je Jesús." ²⁴ Ax ve'em tse'e duyakmájidi duyakjaanchidi je Nte'yam je maja maa'yun kajx juu' aatse'e xtoojnji.

2

Ku je viijnk kukátsiva dukuvajkti je Pablo

¹ Kumakmajkts joojntnumts aatse'e nnajkxnuva jem Jerusalén, nmaqadi aatse'e je Bernabé, nvooovts aatse'e je Tito. ² Ojtsts aatse'e jem kux je Nte'yam aatse'e xtuk'ix xtuknuja'vi. Ku aatse'e jem Jerusalén nve'na, van'itts aatse'e juu' nkojtsmúk apuk maat je'eda pan pan jatye'e dunumájidup. Jemts aatse'e n'ava'ni je oy kats je oy ayook, ve'em ax jo'n aatse'e uxyam paat nvaajnjada je'eda pan pan jatye'e ka je israeejlit jáyuvap. Ve'emts aatse'e ntuujn kux je'e aatse'e ntsajkp jetse'e kyavintókiyut juu' aatse'e ntoon jets juu' aatse'e ntuumpna. ³ Ax óyam tse'e kya'israeejlitjáyuvva je Tito, ka'a tse'e du'tuk'akee'yidi jetse'e je ixta'nun yakpaajmjat jetse'e duni'kxmat dukojmat. ⁴ Ax jem tse'e pan pan jatye'e natyijjúdup utsta ajchta, je'e tse'e du'uktsojktu jetse'e je Tito kuyakpaajmjji je ixta'nun. Je'e kajxts je'e ve'e ñay'amojkijidi aats maat je ixpookpa jo'nda, jetse'e du'íxtat joma vaate'e juu' yakkuvuk ku ve'e je jayu y'it to'k muk je Jesucristo maat, y'uktsojktuts je'e ve'e jets aatse'e kux'akee'yidi jets aatse'e mpanajkxnuvat je Moisés je pyava'nun. ⁵ Ax ni vinxúpats aatse'e nkanamyasookji jets aatse'e ntónut juu'

ve'e y'uktsojktu, kux je'e aatse'e ntsajkp jetse'e xja'a'kjayéptat je tyuv je'e, ve'em ax jo'n y'íxuva je oy kats je oy ayook.

⁶ Ka'ats atse'e je viijnk kojtsvíjin xmooydi je'e pan pan jaty'e yakkojtstup jets ñumájidup je'e ve'e. Ax ka'ats ats je'e ve'e ntoonka pan ti je'e ve'e y'ijtti, kux ka'a ve'e je Nte'yam duyakvinkopka vinxupe'e je majin dujayepta to'k jado'k. ⁷ Kyuvajktuts je'e ve'eda jets atse'e je Nte'yam xtukkatajki je toonk jets atse'e nvaajnjadat je oy kats je oy ayook pan pan jaty'e ka je israeejlit jáyuvap, ve'em ax jo'n je Nte'yam je Pedro dутukkatajki je toonk jetse'e дұваajnjadat nay je'ejyam je oy kats je oy ayook pan pan jaty'e israeejlit jayu. ⁸ Je Nte'yam, juu' ve'e je Pedro duputajki jetse'e дұтónүт je kukátsiva toonk joma ve'e je israeejlit jayu, je'ejyamts je'e ve'e juu' atse'e xputajkiva jets atse'e ntónүт je kukátsiva toonk joma ve'e ka je israeejlit jáyuvap.

⁹ Ax je Santiago maat je Pedro jets je Juan, je'e juu' ve'e yakkojtstup jets ñumájidup je'e ve'e, ku ve'e dunuja'vidi jets je Nte'yam atse'e ya toonk xmooy je myaa'yun kajx, van'itts aatse'e xkavaq'ndi, ats maat je Bernabé, ve'em tse'e duyaknuke'xnatajkidi juu' aatse'e тұnkojtsmúk, ve'em tse'e vyaandi jets ntukmaatjayejptup aatse'e ya toonk je'e maatta. Oy tse'e dujávada jets aatse'e najkx njaa'ktún joma ve'e ka je israeejlit jáyuvap jets je'e ve'e jyaa'któndat joma ve'e je israeejlit jayu. ¹⁰ Je'ejyjits aatse'e x'amótudu jets aatse'e njaa'myétsut je ayoova jáyuda. Je'ems atse'e ntuump vye'na jets atse'e ntunyakvinkopka jets atse'e njaa'któnүт.

Ku je Pablo duvintso'y je Pedro jep Antioquía

11 Ax ku tse'e je Pedro jye'y jem Antioquía, ntuknuujimits ats je'e ve'e aviinm ah'am kux tokin je'e ve'e juu' ve'e tyoon. **12** Myaatkaayp myaat'uukp tse'e vye'na je utsta je ajchta pan pan jatye'e ka je israeejlit jáyuvap, ax ku tse'e jye'ydi je utsta je ajchta juu' ve'e tsog'ndu jem joma ve'e je Santiago, van'it tse'e mejts'aaj mejtsjoot je Pedro apuk ñapyajmji jetse'e dukoo'kmaatkaayni dukoo'kmaat'ookni. Je'e kajx tse'e ve'em jyatki kux cha'kipe'e pan pan jatye'e vaandup jets ixta'numpuujmja ve'e dutsak je utsta je ajchta pan pan jatye'e ka je israeejlit jáyuvapta. **13** Van'it tse'e je viijnk israeejlit jayu juu' ve'e dujaanchja'vidup je Jesucristo, je'e tse'e je mejts'aaj je mejtsjoot dujayejptu maat je Pedro, je Bernabé paat tse'e ve'em jyátkiva. **14** Ax kuts atse'e n'ix jets ka'a ve'e dupaa'ty du'uakeeg jañuu' ve'e tyoondup maat je tyuv je'e, ve'em ax jo'n y'íxuva je oy kats je oy ayook, van'itts atse'e jeja je numay jayu vyinkujk ntuknuujim je Pedro. Jidu'uumts atse'e nvaajñ: "Mits, óyam mitse'e mja'israeejlitjáyuva, ve'em xa mitse'e mjoojntyka ax jo'n pan pan jatye'e ka je'epta, ka ve'emaape'e ax jo'n je israeejlit jayu. ¿Tyajx tse'e x'akeé'yava'añ juu' ve'e ka je israeejlit jáyuvapta, jetse'e dukutyóndat je israeejlit jayu je pyava'nunda? **15** Je ke'xtkun kajx xa uu'me'e n'israeejlitjáyuvimda, ka'ats uu'me'e nyaktijumda tókinax jayu, ve'em ax jo'n pan pan jatye'e ka je israeejlit jáyuvap. **16** Nnuja'vimidinupts uu'me'e jets ka'a ve'e je Nte'yam je jayu dukatokimpum je Moisés je pyava'nun kajx, je'e ve'e ku ve'e

je Jesucristo yakjaanchjáva. Je'e kajx tse'e je Jesucristo njaanchja'vimda jetse'e je Nte'yam xkatokimpa'mumdat, ka'a tse'e n'íxtimda vintso ve'e nkutyo'numdat je Moisés je pyava'nun jets je'e kajxe'e je Nte'yam xkatokimpa'mumdat, kux je Nte'yam, tyumtökimpump je'e ve'e je jayu je Moisés je pyava'nun kajx."

17 Pan n'íxtimdup tse'e jetse'e je Nte'yam xkatokimpa'mumdat kux'e'e to'k muk n'ijtumda je Cristo maat, yaknuke'xnatajkipts je'e ve'e jets tokinax jayu uu'me'eda. ¿Yaktijupts je'e vine'e jets uu'me'e je Cristo xyaktokinto'numdup? ¡Ni vintsova xa ve'e ve'em kyayaktij! **18** Ax pañ ats tse'e je jayu kuntuk'ix jetse'e dukutyóndat je pava'nun juu' atse'e uxyam je jayu nvaajnjidup jets ka je'e kajxape'e je jayu yaktokinmee'kx, kunyaknuke'xnatkats atse'e jets tokin maat atse'e je'e kajx ku atse'e nkakuty n je pava'nun. **19** Ve'em xa atse'e ax jo'n atse'e aa'k kun'ijt jeja je Mois s je pyava'nun vyinkujk, je pava'nun juu' atse'e xtuk'ix jets nvinmajtsjup atse'e je oo'kun kux'e'e ats nkakutyuuujn. Je pava'nunti atse'e ve'em xyaktaan jets atse'e njoojntykat vintso ve'e je Nte'yam yakmaja yakjaancha y'ijtnit. **20** Ve'em xa atse'e ax jo'n atse'e kun'aa'k jem cruz kajxm je Cristo maat. Je'e kajxts atse'e nkoo'kjoojntykini jets atse'e nyakt n t ya n'avintso vinma'y n, je Cristo ve'e joojntykip yam ats nja'vin kajxm, jets namvaat atse'e ya naxvijnit ni'kxukopk njayep, je Nte'yam je y'Onuk kajxts atse'e njoojntyka kux'e'e ats je'e njaanchj va, je'e juu' atse'e oo'y xtuntsojkp jets atse'e xku'oo'ki. **21** Ka'a xa atse'e nkakuvu k je maa'y n juu' ve'e je Nte'yam xtoojnjimdup je

Cristo kajx. Kux pān je Nte'yam xa ve'e je jayu kudu^katokimpūm je Moisés je pyava'nun kajx, ve'ems je'e ve'e ax jo'n kūkyatih'ijt ku ve'e je Cristo y'uk'aa'k.

3

Je pava'nun jets je jaanchja'vin

¹ Miits, galáciait jáyuda, ka'a ve'e oy juu' xpayo'oyda. ¿Pane'e mko'oyvin'íxjudu jetse'e xkoo'kjaanchja'vidini je tyuv je'e? Va'ajts xa qts miitse'e nvaajnjidi jetse'e xnuja'vidi vintso ve'e je Cristo duyakcruuzpejitti, ve'em ax jo'n viinm kux'ixti jo'n. ² To'k viijnji ətse'e nnujavava'añ jetse'e xnu^kótstat, ¿mkutyoondu vine'e je Moisés je pyava'nun jets je'e kajxe'e je Espíritu Santo tyajki jem mja'vin kajxmda, ukpu je'e kajxe'e kux'e'e xjaanchja'vidi je oy kats je oy ayook juu' ve'e m'amotunajxtu? ³ ¿Vintso ve'e m'o'yixjada jetse'e mnapyámjada va'ajts ka víjap? Mton'ukvaandu xa ve'e juu' ve'e je Nte'yam chajkp kux'e'e je Espíritu Santo mputajkijidi. ¿Ve'eme'e uxyam xtsokta jetse'e m'ittat oy jets va'ajts je m'avintso kutojkun kajxta? ⁴ ¿Ka'a vine'e mto'nuxjada ni vinxupa nujom je tsaachpaatun juu' ve'e myaknajxtu? ¡Óyap ijk je'e vine'e mto'nuxjada! ⁵ Ku ve'e je Nte'yam dūkejx je Espíritu Santo jetse'e y'ítut jem mja'vin kajxmda jetse'e je Nte'yam dutún je majin joma ve'e miitsta, ¿ti kajxts je'e ve'e ve'em dutún? ¿Je'e kajx vine'e ku ve'e x'íxtada vintso ve'e xkutyóndat je Moisés je pyava'nun, ukpu je'e kajx vine'e ku ve'e xjaanchjávada je oy kats je oy ayook juu' ve'e m'amotunajxtu?

6 Jyaanchja'vits je'e ve'e je Abraham je Nte'yam. Ax kux tse'e dujaanchja'vi, je'e kajx tse'e je Nte'yam kyatokimpaaajmji. **7** Ax ve'em tse'e, nujávada tse'e jets je'eda pān pān jatye'e dujaanchja'vidup je Nte'yam, je jaanchja'vin kajxts je'e ve'e y'itta je Abraham je chaanda je kyoojta. **8** Ku ve'e kyatúnjuna vye'na, y'ava'nits je'e ve'e je Kunuu'kx Jatyán jets je jaanchja'vin kajxe'e je Nte'yam dukatokimpámüt pān pān jatye'e ka je israeejlit jáyuvap, tyukmukojs tse'e je Nte'yam je Abraham jujpani je oy kats je oy ayook ku ve'e dunuujmi: "Mits kajx xa ve'e dupaa'ttat je kunoo'kxun je jayu pān nuvinxupe'e chāqanada to'k it to'k naxvijjn." **9** Ax ve'em tse'e, je'eda pān pān jatye'e je Nte'yam dujaanchja'vidup, kunoo'kxjudupts je'e ve'e je Nte'yam, ve'em ax jo'n dukunu'u'kx je Abraham, juu' ve'e jaanchja'viju.

10 Nujom tse'e pān pān jatye'e dumákkip je Moisés je pyava'nun, ko'oy nu:kotsa tse'e y'itta, kux jidu'um xa ve'e je Kunuu'kx Jatyán vya'añ: "Ko'oy nu:kotsa tse'e y'itta to'k ka'ajyji pān pān jatye'e dukakutyoondup nujom juu' jatye'e javyet yap pava'nun kujxp." Jidu'um tse'e vya'añ. **11** Va'ajts tse'e yaknujava jets ka'a ve'e pān pāne'e je Nte'yam kyatokimpūump je Moisés je pyava'nun kajx, kux jidu'um xa ve'e vyaampa je Kunuu'kx Jatyán: "Pan pan xa ve'e je Nte'yam kyatokimpūump je'e kajx ku ve'e jyaanchjávaja, joojntykaps je'e ve'e." Jidu'um tse'e vya'añ. **12** Pān kudukutyún xa ve'e je jayu je Moisés je pyava'nun, o'yipts je'e ve'e jetse'e ve'em dukutyóndat óyame'e dukajaanchjávada je

Nte'yam. Ve'em xa je'e ve'e ax jo'n je Kunuu'kx Jatyán vya'añ: "Pən pən xa ve'e dūkutyoomp nujom je pava'nun, joojntyakpts je'e ve'e."

¹³ Ax ve'em tse'e, ko'oy nukotsa tse'e n'ijtumdi kux'e nkakutyo'numdi je Moisés je pyava'nun. Ax ka'a tse'e üyüam n'uk'iijtumdinje ntókinamda, je'e tse'e ko'oy nukotsa ijt üü'm kajxamda ku ve'e xku'oo'kimdi, ve'em ax jo'n je Kunuu'kx Jatyán vya'añ: "Ko'oy nukotsa xa ve'e nujom pən pan jatye'e jem küp kajxm oo'ktup." Jidu'um tse'e vya'añ. ¹⁴ Xtuknuvaatsumdu tse'e je ntókinamda, ax ve'em tse'e je Cristo kajx je Nte'yam dukunoo'kxut pən pən jatye'e ka je israejlit jáyuvap, ve'em ax jo'n je Abraham yakkunuul'kx, xku'oo'kimdu ve'e jetse'e to'k kə'ajyji je jaanchja'vin kajx njayejpumdinit yam nja'vin kajxmamda je Espíritu Santo, juu' ve'e je Nte'yam vyaajntk jetse'e myiinnit yaja naxvijin.

Je pava'nun jets je vaanduk

¹⁵ Utsta ajchta utsta tsə'ada, jidu'um xa ve'e je jayu yuj dujayępta yaja naxvijin. Ku xa ve'e je jayu to'k je nałk duyak'óyada pən vintso ve'e juu' dukojs'óyada, ni pana tse'e kya'o'yixju jetse'e duyakpuva'atsut ukpu duyaknuyókat. ¹⁶ Nay ve'em tse'e jyajtpa ku ve'e je Nte'yam je vaanduk duyaktaajñ maat je Abraham jets je chaan je kyooj. Ka'a tse'e je Kunuu'kx Jatyán vya'añ jets je Nte'yame'e je Abraham dūnūujmi: "je mtsaanda je mkoojta", ve'em ax jo'n numay je tsaan je kooj kuy'ijtti; jidu'ume'e dūnūujmi: "je mtsaan je mkooj". Ax je'ets ya'a ve'e tyijp to'kji je chaan je

kyooj, je'ets je'e ve'e je Cristo. ¹⁷ Ya'a xa ątse'e ntijp. Ku ve'e je Nte'yam dūmukajts je Abraham, tyukvinva'nits je'e ve'e jets kyutýonupe'e je y'ayook. Je'e kajx tse'e je Moisés je pyava'nun juu' ve'e maktaaxk mókupx ja'ii'px majk joo-jnt ux'oók je'y, ka'ats je'e ve'e y'o'yixju jets'e dununkayakjátut jetse'e tyónjút kyótsjút je ayook juu' ve'e je Nte'yam je Abraham tyukvinva'ni. ¹⁸ Ax pan van'itji tse'e je Nte'yam kudukutyún je y'ayook ku ve'e je jayu dukutyún je Moisés je pyava'nun, ka'a tse'e tyun je ayook juu' ve'e je Nte'yam je Abraham tyukvinva'ni jets tyónupe'e je myaa'yun kajx.

¹⁹ Ax ve'em tse'e, ¿tits je'e ve'e vya'añ je Moisés je pyava'nun? Yakmooy xa ve'e je Moisés je pava'nun jetse'e ve'em je jayu je tyokin yaknuke'xnatáka y'ítut, távani ve'e je Nte'yam je vaanduk duyaktáñ vye'na je Abraham maat. Je vaat xa ve'e jyejk je pava'nun ku ve'e myiijn je Abraham je chaan je kyooj, je'e pāne'e je Nte'yam vyaajntk jetse'e myínut. Je ángeles kajxta xa ve'e je Moisés yakmooy je pava'nun, van'it tse'e je Moisés je pava'nun dukojsnajxy jeja je jayu vyinkujkta. ²⁰ Ax viinm tse'e je Nte'yam je kojtstán duyaktaajñ je Abraham maat, ka'a tse'e pan viijnk yaktsajk juu' ve'e je Abraham kudunuujmi vintso_ ve'e je Nte'yam vyaajñ.

Juu' ve'e je Moisés je pyava'nun tyuum

²¹ ¿Je'ets ya'a vine'e tyijp jets cho'oxpujkpe'e je Moisés je pyava'nun je Nte'yam je vyaanduk? ¡Ni vintsova xa ve'e ve'em kyayaktij! Kux pan jeja xa ve'e kuy'it je pava'nun juu' kajxe'e je

Nte'yam duyaky je joojntykin juu' ve'e xaq'ma kajx ijtp, je pava'nun kajx tse'e je Nte'yam je jayu kudukatokimpum. ²² Ax vaamp xa ve'e je Kunuu'kx Jatyán jets to'k kajx kajx ya'a ve'e y'itta jem je tokin kya'm. Je'e kajx xa ya'a ve'e ve'em jetse'e je jaanchja'vin kajx yakmooydinit je Nte'yam je vyaanduk je'eda pan pan jatye'e je Jesucristo dujaanchja'vidup.

²³ Ka'anume'e je Jesús myin vye'na yaja naxvijn, ijtumdu tse'e jep je Moisés pyava'nun pa'tkup. Ve'em tse'e n'ijtumdi van'it paat ku ve'e je jayu yakvaajnji'ukvaandi vintso je'e ve'e ku ve'e je Jesucristo yakjaanchjáva. ²⁴ Ax ve'em tse'e je Moisés je pyava'nun xka'mimda y'ijt ax jo'n je pi'k ónuuk kun'ijtumdi, xtuk'íxumdu tse'e pan ti je'e ve'e je tokin. Ve'em tse'e dütuuujn van'it paat ku ve'e je Cristo myiijn jetse'e je jaanchja'vin kajx je Nte'yam xkatokimpa'mumdat. ²⁵ Ax uxyam tse'e, ku ve'e njaanchja'vimda je Cristo, ka'a tse'e n'uk'ijtumdini jep je Moisés pyava'nun pa'tkup.

²⁶ Kux'e je Jesucristo xjaanchijávada, je'e kajx tse'e m'itta je Nte'yam je y'ónuuk. ²⁷ Nuvinxupts miitse'e m'itta to'k muk je Cristo maat je napejtun kajx, ve'em xa ve'e m'itta ax jo'n je Cristo kumnatyukxojaxjidi jo'n. ²⁸ Ka'a xa ve'e vyinkopka pan je jayu ve'e y'it israeejlit jayu uk pan pan jatye'e ka je'eptha, joyutoompa jayu ukpu naspaka jayu, yaa'tyajk ukpu ta'axtajk, kux ku xa ve'e to'k muk n'ijtumda je Cristo Jesús maat, ve'em tse'e nujom n'ijtumda ax jo'n to'k ni'lkx to'k kopk kun'ijtumdi. ²⁹ Ax pan ve'em tse'e n'ijtumda je Cristo maat, je Abraham je chaan je kyoojts

uu'me'eda, xtukkədaakumdupts uu'me'e je vaanduk juu' ve'e je Nte'yam yaktaan.

4

¹ Ya'a xa je'e ve'e juu' atse'e ntijp: Namvaat xa ve'e je jayu je y'ónuk pi'knum juu' ve'e je puuk tukkəda'akjup, óyame'e je puuk duje'eikáxuñ nujom, vanxupts je'e ve'e y'it ax jo'n je joyutoompa. ² Jem xa ve'e je jayu juu' ve'e íxjüdup jetse'e kya'majada van'it paat ku ve'e jye'yat je xaqaj juu' ve'e je tyee' ñupaaajmtki. ³ Ve'emts uu'me'e njajtumduva. Namvaat xa ve'e n'ijtumdi ax jo'n je pi'k ónyuk, ooy tse'e ntuntsojkumdi jetse'e mpanajkxumdat je ko'oy costumbre juu' ve'e je jayu pyanajkxtup yaja naxvijin. ⁴ Ax ku tse'e je xaqaj jye'yni juu' ve'e je Nte'yam ñupaaajmtki, van'it tse'e je Nte'yam dukejx je y'Onuk, je ta'axtajkts je'e ve'e yakke'xju, jetse'e y'ijt jep je Moisés pyava'nun pa'tkup. ⁵ Ve'em tse'e dütuujn jetse'e xpajkumpijtumdinuvat, ka'a tse'e n'uk'ijtumdinit jep je Moisés pyava'nun pa'tkup, je'e ve'e jetse'e n'ijtumdinit je Nte'yam maat ax jo'n je'e je y'ónuk.

⁶ Kux je Nte'yam je y'ónuk miitse'eda, je'e kajx tse'e je Nte'yam düpüujm jem mja'vin kajxmda je Espíritu Santo, juu' ve'e ijtpap jem je Nte'yam jya'vin kajxm, je Espíritu Santo, juu' kajxe'e je Nte'yam nmukojtsumda jidu'um: "Tata, aats je nTee'." ⁷ Ax ve'em tse'e, je Nte'yam je y'ónuk xa miitse'eda, ka'a tse'e m'uk'ijttini ax jo'n je joyutoompa. Ax je'e tse'e kuxxe'e m'itta je Nte'yam je y'ónuk, je'e kajx tse'e je Cristo kajx mmoojyjidinit nujom je y'oy je'e juu' ve'e mtukkəda'akjadap kux je'e je y'ónuk miitse'eda.

Ku je Pablo duvinmaajy je jaanchja'vivatajk jep Galacia

⁸ Ku miitse'e je Nte'yam xka'íxadana vye'na, mmutoonduts miitse'e may juu' ve'e ka je Nte'yamap. ⁹ Ax üyüam tse'e, je'e ve'e kux'e'e je Nte'yam x'íxaidini, ukpu ñojk'óy yakkats, je'e ve'e kux'e'e je Nte'yam m'íxaijidini, ɿvintsose'e mnayjávajada jetse'e jado'k nax x'avimpijtidinuva jetse'e mka'mijidinuvat je costumbre juu' ve'e katoomp jets tukma'atum? ¹⁰ ijem tse'e je xaaj, je po'o, je aats, jets je joojnt juu' ve'e m'amaa'yidup! ¹¹ Je'ets ɿtse'e nvinmaayp ku ve'e ni vinxupa mkato'nuxjadat juu' ɿts miitse'e ntuk'ixtu.

¹² Utsta ajchta utsta tsə'ada, nmunoo'kxtktup xa ve'e jetse'e nnapyámjadat ɿts maqt, ve'em ax jo'n ɿtse'e nnapyumju miits maqta. Ka'a xa ɿts miitse'e xmutokintoondi. ¹³ Ax jo'n xnujávada jo'n, je pa'am kajx ɿtse'e muto'k nax n'ijt miits maqta jetse'e nvaajnjidi je oy kats je oy ayook. ¹⁴ Oyam tse'e mtso'oxjajtuxjidi ku ɿtse'e pajkjup nve'na van'it, ka'ats ɿts miitse'e xvijink'ixti, ni ka'ats ɿtse'e xko'oyja'vidi, ñojk'óy ɿtse'e xkuvajkti ax jo'n ɿtse'e kun'ijt je Nte'yam je y'aangeles ukpu ɿtse'e kun'ijt je Jesucristo viinm. ¹⁵ Jómase'e y'it je xoojntkun juu' ve'e mjayejptu van'it? Ve'em xa ɿts miitse'e nnajmjada jets pan kum'o'yixjidi ve'e jets ɿtse'e xyakjotkadaakti, je mvijjn paat tse'e kuxyakpítsumdi jets atse'e kuxmooydi. ¹⁶ Ax üyüam, ɿje mtso'oxpajkpada ɿts vine'e tuñvimpijtni je'e kajx ku ɿts miitse'e nvaajnjidi je tyuv je'e?

¹⁷ Qoy xa miitse'e mtunvinmáyjada je'eda pan pan jatye'e duyaktikutsuvaandup je oy

kats je oy ayook; ax je kyo'oy je'ets je'e ve'e juu' ve'e mtukmutsojkjūdup. Je'ets je'e ve'e chojktup jets ats miitse'e xmasoqktinit jets je'e ve'e xpanajkxtinit. ¹⁸ Oy xa je'e ve'e ku ve'e je jayu je viijnk jayu duvinmay pan oy je'e ve'e juu' ve'e yaktukmutsojktup. Xaq'ma kajx tse'e ve'em yaktónut, ka van'ítjyap ku atse'e n'it miits maattta. ¹⁹ Miits, juu' atse'e n'onukja'vidup, jado'k nax xa atse'e je tsaachpaatun nyaknaxy miits kajxta, ve'em ax jo'n je ónuuk taak je tsaachpaatun duyaknaxy ku ve'e je y'ónuuk duyakke'exuva'añ. Ax jaa'ktsaachpaa'tupts atse'e van'it paat ku ve'e m'ijttinit ax jo'n je Cristo dutsák. ²⁰ Ooy atse'e njatuntsák jets atse'e uxyam kyun'it miits maattta, ve'emts atse'e kúnyaknuke'xnatáka jets ooy ats miitse'e ntuntsókta. Ooy ats miitse'e xtunvinma'yúnmo'qda.

Je Agar jets je Sara tukmu'a'ixmojkin

²¹ Miitsta, pán pán jaty'e' jep je Moisés pyava'nun pa'tkup napyamuvaajnjūdup, nukótstats n'it, q'ka'ana miitse'e x'amotunaxta vintso_ ve'e vya'añ je pava'nun? ²² Ve'em xa ve'e vya'añ jets númejtske'e je y'ónuuk y'ijt je Abraham, to'k juu' ve'e tyukmaatjayejp je jajtspa jets jado'k juu' ve'e tyukmaatjayejp je nüda'axam. ²³ Je jajtspa, je Agar, ve'emts je'e ve'e je y'ónuuk kye'x áxam jo'n opyán pi'k ónuuka. Ax je Abraham je nüda'ax, je'e tse'e to'k je pi'k ónuuk duyakke'x jetse'e ve'em tyónjut juu' ve'e je Nte'yam je Abraham tukvinva'niju. ²⁴ Ya númejtsk ta'axtajkta, mejtsk je kojtstánts je'e ve'e juu' ve'e yaktukmu'a'ixmojkidup. To'k

je kojtstán, je'e juu' ve'e je jayu yakmooydu joma ve'e je Sinaí Kopk, je Agaarts je'e ve'e je kojtstán yaktukmu'a'ixmojkip. Pən pən jaty tse'e jep kojtstánupa'tkup ijttup, jepts je'e ve'e pava'nun pa'tkup y'itta. ²⁵ Je Agar, juu' ve'e yaktukmu'a'ixmojkip je kojtstán juu' ve'e je jayu yakmooydu joma ve'e je Sinaí Kopk juu' ve'e jem arábiait y'it jootm, ve'em xa je'e ve'e ax jo'n je jáyuda juu' ve'e uxyam tsuunidup jem Jerusalén, je'e tse'e ijttup ax jo'n je joyutoompada, nay ve'empa tse'e pən pən jatye'e napyajmjudup jep pava'nun pa'tkup je'e maattta. ²⁶ Ax je tsapjootmit Jerusalén, ka'ats je'e ve'e vye'ema ax jo'n je joyutoompada, ve'em je'e ve'e ax jo'n uu'me'e kuentaakimdi. ²⁷ Kux jidu'ume'e vya'añ je Kunuu'kx Jatyán:

Xoŋn xa mitse'e, ta'axtajk juu' ve'e je y'ónuk dükayakjéjip,
juu' ve'e je ónuk dükajayejpp jetse'e dukanujava je
tsaachpaatun ku ve'e je ta'axtajk je y'ónuk
duyakjeja,
kotsu tse'e makk je mxoojntkun kajx,
kux je ta'axtajk juu' ve'e yakmasoqk,
jaakjéjapts je'e ve'e je y'ónuk nuyojk jets ka'a ve'e
je'e juu' ve'e jem je ñuyaa'y.
Jidu'um tse'e vya'añ.

²⁸ Utsta ajchta utsta tsa'ada, je Abraham je y'ónuk je'e ve'e je Isaac je'e kajx ku ve'e je Nte'yam tyukvinva'niji, nay ve'empa tse'e n'ijtumda je Nte'yam je y'ónukta je Nte'yam je vyaanduk kajx. ²⁹ Ax ve'em tse'e, ve'em ax jo'n van'it jyajty ku ve'e je ónuk juu' ve'e ke'x ax jo'n je pi'k ónuk

kye'exta, je'e tse'e dujomtoon dütitoon je ónuk
 juu' ve'e ke'x je Espíritu Santo je myakkin kajx,
 nay ve'empa tse'e üyüam jyajtpa. ³⁰ ¿Ax vintso
 tse'e vya'añ je Kunuu'kx Jatyán? Vaamp xa ve'e
 jidu'um: "Pavojpni je jaitspa maat je y'ónuk, kux
 ka'a ve'e je jaitspa je y'ónuk dütukmaatjayéput
 je puk je ónuk juu' ve'e je tyak jem je ñuya'a'y."
³¹ Ax ve'em tse'e, utsta ajchta utsta tsə'ada, ka'a xa
 uu'me'e nve'emamda ax jo'n je jaitspa je y'ónuk,
 ve'em üyü'me'eda ax jo'n je ónuk juu' ve'e je tyak
 jem je ñuya'a'y.

5

"Naajk'ítjada naspaka"

¹ Je Cristo xa ve'e xyakta'numdup naspaka. Ve'em tse'e dütuum jätse'e nkoo'k'ijtumdinit ax jo'n je joyutoompada. Naajk'ítjada naspaka, ka'a tse'e m'uknapyaqajmjidinuvat jep kutojkun pa'tkup juu' ve'e myaktaajnjidinuvap ax jo'n je joyutoompa kum'ijtti.

² Amotunaxta. Ats, je Pablo, vaamp xa atse'e jets pən myakpaajmjidupe'e je ixta'nun jätse'e xni'kxmamat xkojmadat, ni vinxúpats je'e ve'e mkato'nuxjadat juu' ve'e je Cristo tyoon.

³ Nnuujmidinuvap xa ats miitse'e jado'k nax: Pan pən jatye'e je ixta'nun yakpaajmjidup jätse'e dun'i'kxmamat dukojmadat, tun vinkopkts je'e ve'e jätse'e dukutyóndat nujom je Moisés je pyava'nun.

⁴ Miitsta, pən nuvinxupe'e x'ixtada vintso ve'e je Nte'yam mkatokimpámjadat kux'e e xpanajkxta je Moisés je pyava'nun, apuk tse'e mnapyámjada ka je Cristo maatap, mnapyaqajmjüdup tse'e joma

ve'e m^kapaa'tjadat je Nte'yam je myaa'y^un. ⁵ Ax aats, je Espíritu Santo kajxts a^qatse'e nnuja'vini jets je Nte'yam a^qatse'e xkatokimpamp je'e kajx ku a^qatse'e je Jesucristo njaanchjáva. ⁶ Ax ku tse'e n'ijtumda to'k muk je Cristo Jesús ma^at, ka'a tse'e vyinkopka ku ve'e nni'kxmimda nkojmimda je ixta'n^un uk p^an ka'a; juu' xa ve'e vinkopk, je'ets je'e ve'e jetse'e njaanchja'vmdat je Jesucristo jetse'e ve'em nuke'xnatáka tyánut je'e kajx ku ve'e je jayu ntsojkumda.

⁷ Qy xa miitse'e xpanajkx'ukvaandi je Nte'yam. ⁸ P^an tse'e tumtukmaso'okjada je tyuv je'e? Ka je Nte'yamap xa je'e ve'e, je'e juu' ve'e myaaxuxj^udu. ⁹ Ve'em xa je'e ve'e je kyo'oy je'e juu' ve'e tyoondup ax jo'n je kats vy'aañ: "Tyuktajkikujxp^ts je'e ve'e jyayuu'nama je levadura nujom je juts." Jidu'um tse'e vy'aañ. ¹⁰ Ax vinjávats atse'e ntañ, je'e kajx ku a^qatse'e to'k muk n'it je Maja Vintsán ma^at, jets kijpxe'e je vinma'y^un njayejpumda. Je Nte'yam tse'e du^yaktsaachpaa'tup je jáyuda juu' ve'e myakjomvinmaajyj^udup myaktivinmaajyj^udup, jyapana je'e.

¹¹ Utsta ajchta utsta tsa'ada, p^an kunja'a'kvaajñna xa a^qatse'e je jayu jetse'e je ixta'n^un yakpaajmjadat jetse'e duni'kxmadat dukojmadat, ka'ats atse'e kuxjomtonda kuxtitonda je israeejlit jáyuda jets ka'a tse'e kudu'ko'oyjávada ku a^qatse'e je jayu nvaajnjada p^an ti ve'e kyu'oo'ki je Cristo jem cruz kajxm. ¹² Ax je'eda p^an p^an jatye'e mvinma'y^unmooyjudup, ioy tse'e kuy'it jetse'e nujómam kuyakkustsojkkúx

joma ve'e je ixta'nun yakpaajmjidi!

¹³ Utsta ajchta utsta tsə'ada, je Nte'yam xa ve'e myaaxuxjudu jetse'e naspaaka m'ijttinit. Ax ka je'epts atse'e ntijp jets naspaaka ve'e m'ittat jetse'e xyaktóndat je m'avintso vinma'yunda, je'e ve'e jetse'e mnapyutákajadat to'k jado'k je'e kajx ku ve'e ooy mtunnachókjada. ¹⁴ Nvaate'e nujom je Moisés je pyava'nun yakvinmotumókut maqat ya'a: "Tsokta je mmujantamda je mmutaktamda ve'em ax jo'n viinm mnachókjada." Jidu'um tse'e yakvinmotumuk. ¹⁵ Ax pan mtoondup tse'e ax jo'n je mu'uk tānuk juu' ve'e nacho'tsjudup navyajtsjudup vimpit atuj, nay'íxjadats kux ku ve'e mnaajkvintókijadat vimpit atuj.

Je jayu je y'avintso vinma'yun jets je Espíritu Santo

¹⁶ Jidu'umts atse'e nva'añ: Joojntykada ax jo'n je Espíritu Santo mtuknujávajada, ve'em tse'e xkayaktóndat je m'avintso vinma'yunda. ¹⁷ Kux ku xa ve'e je jayu duyaktún je y'avintso vinma'yun, cho'oxpujkpts je'e ve'e je Espíritu Santo; ax je Espíritu Santo, cho'oxpujkpts je'e ve'e je jayu juu' ve'e je y'avintso vinma'yun duyaktoomp; ax ve'em tse'e ñacho'oxpákjada vimpit atuj. Je'e kajx tse'e ku ve'e xtonda juu' ve'e je Espíritu Santo chajkp, ka'a tse'e xyaktonda je m'avintso vinma'yunda. ¹⁸ Ax pan je Espíritu Santo tse'e mtuk'íxjüdup juu' ve'e je Nte'yam chajkp, ka'a tse'e m'itta jep je Moisés pyava'nun pa'tkup.

¹⁹ Ixna ke'xna xa je'e ve'e pan pan jaty'e'e duyaktoondup je y'avintso vinma'yun: ka'a tse'e duvintsa'agada je navyajkun, tyukmaaqatjayejptup

tse'e je kats je yaa'y je ta'ax juu' ve'e ka púkap jyayejptup, ka óyap ka va'ajtsap tse'e juu' ve'e tyoondup kyojtstup, ²⁰ vyinja'vidup vyintsä'kidup tse'e juu' ve'e ka je Nte'yamap, pojktup, jot'aajnjudup, ejkjudup, ka'a tse'e juu' dükuväkta, namyájjidup, napyajkva'lxjudup, nay'apukupaajmjudup, ²¹ ñas'ayo'vidup tse'e juu', ootkup mookjudup, kañajxtup oknajxtup, axaa'kp tse'e juu' jaty dutonda ku ve'e xaaj tyunju. Tyoondup tse'e nujom juu' ve'e ve'em. Nnuujmidup xa ats miitse'e, ve'em ax jo'n ats miitse'e nvaajnjidi jo'n, jets je'e pan pan jatye'e ve'em játkidup, ka'a tse'e y'íttat jem je Nte'yam y'am kya'm.

²² Ax juu' tse'e je Espíritu Santo yakjéjip, ka'ats je'e ve'e vye'ema, je'ets je'e ve'e jetse'e je jayu je tsojkun dujayepta, je xoojntkun, je oy joöt, juu' dumuténada, oy jayu ñapyámjada je viijnk jayu maat, je jayu duputákada, dutonda ax jo'n dupaa'ty du'akeega, ²³ je nuu'k aaj je nuu'k joot dujayepta, jetse'e ñay'akuva'a'najada. Ka'a xa ve'e ti pava'nun juu' ve'e dükayakajtp jetse'e ve'em yaktún. ²⁴ Ax je'e pan pan jatye'e ijttup je Cristo je jayu, ka'a tse'e duyaktonda je y'avintso vinma'yun, ve'em xa ve'e je y'avintso vinma'yunda y'it ax jo'n je jayu juu' ve'e aq'kani jem cruz kajxm. ²⁵ Je Espíritu Santo tse'e xmo'yumdu je njoojntykinamda, ax ve'em tse'e dutsak jetse'e nyo'yumdat je too' juu' je'e ve'e xtuk'íxumdup.

²⁶ Ka'a xa ve'e nnamyäaguejxumjadat, ka'a tse'e juu' jaty nto'numdat jetse'e n'íxumdat joma vaate'e

je jayu juu' d_{uk}uvakta, ka'a tse'e n'ejkumjadat ku ve'e nkajayejpumda juu' ve'e je viijnk jayu jyayejpup.

6

Napyutákajada to'k jado'k

¹ Utsta ajchta utsta ts_a'qada, p_an j_em xa ve'e juu' ve'e jep tokin jaatp tukya'a, miits tse'eda p_an p_an jatye'e tam mnaajk'iijtjidinup je Espíritu Santo maat, mputákadap tse'e jetse'e y'ijtnuvat oy joot je Nte'yam maat. Nuu'k aa_j nuu'k joot tse'e ve'em xtóndat jetse'e ooy mtunnay'ixjadat vintso_ ve'e mkaka'aduvat jep tokin jaatp. ² Napyutákajada pan ti ve'e to'k jado'k jajtjup najxjup, ve'em tse'e xkutyóndat je Cristo je pyava'nun.

³ P_an p_an xa ve'e maj nayja'vijup óyame'e dukanupana, viinm tse'e ñavyin'uu'nju_. ⁴ K_akje'e tse'e xpayo'oydat vintso_ ve'e juu' xtóndat xkótstat. P_an oy je'e ve'e juu' ve'e mtoondup, jep xa ve'e juu' kajxe'e mnatyukxo_ñondu_ñkjadat, ka'a xa ve'e vyinkopka jetse'e xnatyukmu'a'ixmókajadat juu' ve'e je viijnk jayu tyoondup kyojtstup. ⁵ K_akje'e ve'e xtóndat juu' ve'e mtukk_aakj_udup.

⁶ P_an p_an xa ve'e yaktuk'ixp je oy k_ats je oy ayook, tukk_aakjupts je'e ve'e jetse'e duvakva'kx_ut maat je yak'ixpajkpa nujom juu' jatye'e oy.

⁷ Ka'a tse'e mnavyin'aa'njadat, ka'a xa ve'e p_an je Nte'yam d_ukakatsapuk jetse'e kyatukkuvéjtjut. P_an vintso_ ve'e je jayu juu' t_ud_uni'ip, ve'em tse'e dutsíkut. ⁸ P_an je jayu ve'e juu' d_utoomp kux'e'e dutsák jetse'e d_utónut je y'avintso_ vinma'y_un, je y'avintso_ vinma'y_un kajxts je'e ve'e vyintókinit

je jayu; ax pan je jayu tse'e juu' dutoomp
 kuxe'e dutsak jetse'e dtónut je Espíritu Santo
 je vyinma'yn, je Espíritu Santo kajxts je'e ve'e
 dujayejpnit je joojntykin juu' ve'e xa'ma kajx
 ijtp. ⁹ Ax ve'em tse'e, ka'a tse'e nnoo'kxumdat
 jetse'e nton'atúvimda je y'oy je'e, kux pan ka'a xa
 ve'e nton'atúvimda je y'oy je'e, pyaatnupts je'e
 ve'e je xaaj jetse'e mpajkumdat je y'oy je'e juu'
 ve'e n'a'íxumdup. ¹⁰ Je'e kajx tse'e, vinxup naxe'e
 x'ó'yixumjada, ntoojnijmdap tse'e anañujoma je
 jayu je y'oy je'e, je'e ve'e vinkopk je n'útsamda
 je n'ajchamda jets je n'útsamda je ntsa'qamda je
 jaanchja'vin kajx.

*Juu' ve'e je Pablo kyojtsjido je jaanchja'vivatajk
 jep Galacia*

¹¹ Ixta vinxup je mújit letra atse'e nja'a ku
 ats miitse'e nnujáyada, nka'mam ats yaa' ve'e
 nja'a. ¹² Je'e pan pan jatye'e m'akee'yavaajnjudup
 jetse'e myakpaajmjadat je ixta'nnn, je'e kajxji
 tse'e ve'em dutonda jetse'e oy ñaajktánjadat
 jeja je jayu vyinkujk, ka'a tse'e dkuvuvakta
 pan ti ve'e kyu'ooki je Cristo jem cruz kajxm,
 kux ñuja'vidupe'e ku ve'e ve'em yakkuvuk,
 yaktsaachpaa'tjadapts je'e ve'e je jayu. ¹³ Je'e
 pan pan jatye'e dkuvuvajktup jetse'e je ixta'nnn
 yakpaajmjadat jetse'e duni'kxmadat dukojmadat
 ax jo'n je Moisés je pyava'nnn vya'añ jo'n,
 ni je'e tse'e dkakutyonda je Moisés je
 pyava'nnn, je'e ve'e chojktup jetse'e je ixta'nnn
 myakpaajmjadat jetse'e ve'em dutukxoonduktat
 ku ve'e m'akee'yajada jetse'e myakpaajmjadat je
 ixta'nnn. ¹⁴ Ax ats, je'e jyjits atse'e ntukxoojntkp

kux'e xku'oo'kimdi je nMaja Vintsánamda Jesucristo jem cruz kajxm. Kux tse'e jem y'uk'aa'k, je'e kajx tse'e je naxvijnit je kyo'oy je'e y'it ax jo'n kuy'aa'k yaja qts nvinkujk, jets atse'e n'it ax jo'n atse'e kun'aa'k jeja je naxvijnit je kyo'oy je'e vyinkujk. ¹⁵ Ni vinxupa xa ve'e kyatún pān yakpaajmji ve'e je jayu je ixta'nun uk pān ka'a. Juu' xa ve'e toomp, je'ets je'e ve'e ku ve'e je Nte'yam je jayu je nam joojntykin dum'a. ¹⁶ Je Nte'yam tse'e dumooynup je oy joöt jets je tukmo'tun nujom pān pān jatye'e joojntykidup ax jo'n atse'e tunva'añ, nujom pan pān jatye'e vyinkoon.

¹⁷ Ax ve'em tse'e, ka'ats atse'e ntsak jetse'e qts je ntoo' pān duyak'atókut, kux ya tay juu' jaty atse'e njayejpp yam nmi'kxm nkojm, ya'a tse'e duyaknuke'xnatajkip jets je Maja Vintsán Jesús atse'e nmutuump nmupujkp.

¹⁸ Utsta ajchta utsta ts'a'ada, je nMaja Vintsánamda Jesucristots miitse'e anañujoma mkunoo'kxjadap. Amén.

**Ya'a tse'e je nam kojtstán juu' ve'e je
Nte'yam_ xyaktaajnjimdu je nMaj
Vintsánamda Jesucristo kajx
New Testament in Mixe, Totontepec (MX:mto:Mixe,
Totontepec)**

copyright © 1989 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Totontepec Mixe, (Mixe, Totontepec)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixe, Totontepec [mto], Mexico

Copyright Information

© 1989, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixe, Totontepec

© 1989, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2018-11-16

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022

47d09f80-22d6-55c5-b9e5-a04a59e3169e